

Nguyên nhân các tên thân mật (nicknames)

Tác Giả: Saigon Echo säu täm
Thứ Hai, 26 Tháng 7 Năm 2010 07:33

Vui lòng ghi thích lý do tại sao cho "William" như người ta change thành "Bill". Ex: William J. Clinton = Bill Clinton. Cám ơn. Tim



Nguyên nhân nickname. Nếu muốn biết danh sách tên người và nicknames thì vào Google hay Wikianswers.

Nicknames = tên thân mật

Theo wiki.answers.com, tên thân mật nickname thường là tên nguyên gốc ngắn gọn và dễ phát âm hơn tên thường. Tên bắt đầu bằng nguyên âm semi-vowel (như W trong tên William) hay nguyên âm (vowel) thì thường đổi thành phụ âm (consonant). William đổi thành Will và Will thành Bill cho dễ phát âm.

Vì phát âm dễ hơn phát âm, Wil khó đọc hơn Bill. Bill dễ phát âm vì bắt đầu bằng âm hai môi /b/. Như âm hai môi (song thanh âm) như /m/ hay /p/ hay /b/ là âm dễ phát âm như t; b và y mà trẻ em trên thế giới bắt đầu gọi mẹ bằng âm /m/ hay /b/ hay gọi bố bằng âm /b/: mère (Pháp), maman (Pháp), mother, mommy (Anh), mutter (Đức), papa (Pháp), má, mẹ, mẹ, mẹ, bu, bố, ba, bố (Việt).

-Vài tên con gái và nicknames:

Isabella => Bella, Issy

Margaret => Greta, Maggie, Peggy, Rita (tài tử Rita Hayworth—first name là Margarita)

Elizabeth =>Liz (tài tử Liz Taylor)

Mary =>Molly, Polly

-Vài tên con trai và nicknames:

Albert =>Al (cựu phó tổng thống Mỹ Al Gore)

Robert => Bob, Bobby, Rob (cựu thủ tướng nghị sĩ Bobby Kennedy)

Edward =>Ed, Eddie (Ed Sullivan, người đi đầu khi lên chương trình TV tên đài CBS; tài tử Eddie Murphy)

Theodore => Teddy (cựu Tổng thống Teddy Roosevelt)

Ngũn gũc các tên thân mũt (nicknames)

Tác Giả: Saigon Echo sũu tũm

Thứ Hai, 26 Tháng 7 Năm 2010 07:33

John =>Jack (cũ Tũng thũng Jack Kennedy)

Michael =>Mike, Mick (Ca sĩ Mick Jagger, ban Rolling Stones)

Richard => Dick (cũ u phó Tũng thũng Dick Cheney)

Ronald => Ronnie (cũ Tũng thũng Ronnie Reagan)

William=>Wil, Bill, Billy (cũ u Tũng thũng Bill Clinton)